

SZARVASI ÚJSÁG.

Képes hetilap, a társadalom, közgazdaság és irodalom k. réből.

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Egész évre	5 frt. -- kr.
Félévre	2 frt. 50 kr.
Negyedévre	1 frt. 25 kr.

Egyes szám ára 10 kr.

MEGJELENIK:

hetenként egyszer, vasárnap.

Az előfizetési penzek, úgy a lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőhöz Szarvasra czülnzendők.

A nyilt-térben minden garmondsor díja 25 kr.

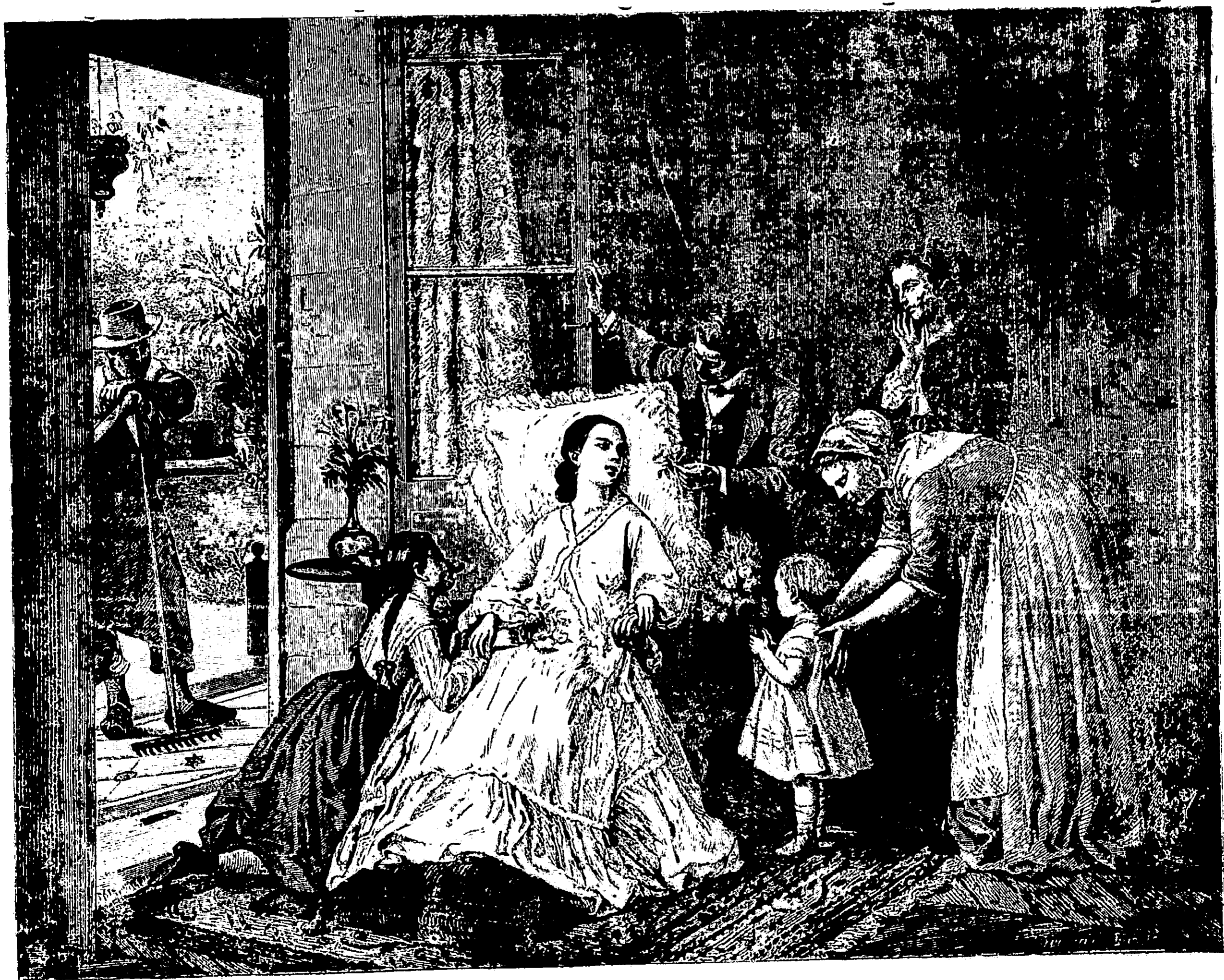
HIRBETÉSEK

nyo- tetnek tel

A h roclami és nyom-
dai intézet

Budapesti
fogal. Muir
tere 3. sz
Gárdberg

éseket el-
a Bar: tok
ba A. V.



Ü d ü l ő b e n .

A gazdasági gépekről.

Gazdasági üzemeltetése azon mód, melylyel egyrészt pangó, senyvedő földművelésünkön segíteni kell, másrészt pedig mint kiválólag földművelő ország csak így jöhetünk azon helyzetbe, hogy a súlyos viszonyokból, melyek nyomasztólag nehezdednek vállainkra, kibontakozhassunk.

Örvendetesen kell beismernünk, hogy a legutóbbi időben e tekintetben erélyes és szép jövőt ígérő mozgalom indult meg. E feladat fontosságát végtére is beláttuk, s most oly irányban kezdenek mozogni országaszerte, mely közgazdasági fejlődésünk józan irányának megállapítására hivatott.

A tevékenység, mely egyesek úgy, mint a különböző testületeknél is nyilvánul, nem tévesztheti el hatását az ország közönségére sem.

Az orsz. gazd. egyesület mezőgazdasági szövetséget létesítő osztálya most a gépbeszerző szövetségek megalakításán fáradozik.

A gazdasági gépek nagyobb elterjedésének szüksége napról-napra égetőbb kérdéssé válik, de különösen az alföld dűsán te mő vidékén. E kérdés nem új, sokak által szelöztetett már, de valljuk meg, a megoldás kezdetén vagyunk még mindig.

Szomorú a gazdáközönség ezen közönye egyik legfontosabb érdeke iránt: földjét rosszul műveli, marhatenyéztése csekély, s így még azon helyzetben sínes, hogy rosszul művelt földjét trágyázás által javítsa, a hasznot emelje: hűt meg a gépek használata iránt közönye oly nagy, — tisztelet a kivételek-

nek — hogy fáradságot sem vesz magának kissé gondolkodni a felett, miként lehet a gépek hasznátata által a birtok hozamát emelni?

Itt oly feladat előtt állunk, melynek nehézségeit egyes ember magára nem vállalhatja: oly módról kell tehát gondoskodni, mely a sikert biztosítja.

Senki sem tagadhatja, hogy a takarmánytermesztés nálunk oly csekély, miként azt említésbe hozni alig lehet; ennek természetes következtése az volna, hogy a rossz takarmányféléket összekeverés által némileg is jóvá akarván tenni, azt szecskaázva és megfűllesztve kellene állatainknak adni, ehhez szecskaázó-gép kell.

Határaink aránytalan nagysága, a meglevő munkaerőhöz képest olyan, hogy az egyes birtokosok csakis óriási áldozatokkal művelhetik földjeiket úgy, hogy némi hozamot adjanak, itt legalább azon lehetőségnek kell beállni, hogy vetőmag megtakarítás által s a gépvetés egyéb előnyei által a hozamot szintén emelhessük. A határ aránytalanságából egyébként még kifolyik a sok idővesztés kára is, ennek ellensúlyozását szintén a gépek által lehet némileg elérni. Arató- vagy cséplőgépek használata által szintén emelhető a hozam, miután a nálunk divó nyomtatási rendszer mellett a gazdasági lovak hosszú időre a föld művelésétől elvonatnak és így a jövő hozam állandóan a sietős és rosszul végzett munka miatt kockázlatva van.

Az orsz. gazdasági egyesület kiküldött bizottsága

T Á R U Z A

Tengerész-élet.

Az alábbi magán-levelet tárgyánál fogva érdekelnek veljük közölni lapunkban. A levél írója Kovacs Pál oroshazi illetőségű ifju, ki ezelőtt négy évvel lépett a pólai tengerészeti iskolába, s jelenleg, mint hadapród van alkalmazva az osztrak hadi tengerészetnél. A levelet, melyet alább közlünk, egyik helybeli barátjához intézte, ki azt szíves volt lapunk részére atengedni.

Pola, 1880. június 11.

Kedves barátom!

Szamtalan korbán megfordul e szó: tengerész, a nélkül, hogy közelebbről fontolóra vennek e kifejezés jelentőségét. Pedig mennyi rejlik e szóban; egy felvilág van képviselve benne, s elotted barátom egy ismeretlen élet, melynek gyönyörein s ked. e előnyein kívül szintugy meg vannak arnyoldái es saját kellemetlenségei, mint barmi másnak e földön. Ket pályát ismerem a szó általános értelmében, melyek két, egymással ellentetes terén vezetnek; de a nánt különbözik egymástól a ter. azzal arányosan különböznek a belviszonyok is.

... a szárazföldi- s a tengerészet.

Mindenkinek szamtalan változatokkal s fokozatokkal... addig a mai nál, magát a helyzet minőségét... sokkal több egyformaság tárul elénk.

Tengerésznek nevezni magát könnyű; de valóban az lenni, a legnehezebb feladatok egyike. Mindenne születik az ember: a tengerre is születni kell. Ha valahol szükséges erő kitartás hidegver, úgy a tengerésznek bírnia kell e tulajdonságokkal; ha van pilya veszélylyel, szenvedéssel s bizonytalansággal egybekötve, úgy a tengerészetet ilyen. ól mondja a magyar: „a ki nem tud imadkozni, menjen a tengerre: megtanul”. Éleg van e pár szóban is kifejezve; de hogy tökéletes fogalmad legyen barátom, tegy. jójj és lass!!

A sors engem is... nem akarom fejtegetni: jó vagy balsorsom-e? - a tengerre ü ött, ez ismeretlen elemet tüzte ki pályaul számomra. Azota már négy hosszú év telt el, mely idő alatt elég alkalman nyílt a sors ez ajandekával (?) közelebbről megismerkedhetni.

Égy szép utazás jutott osztályrémül; gondold meg barátom: utazás a legismeretlenebb s legtávolabbi világrész, Ausztrália körül. Az utazás előtt már két éve, hogy magamat tengerésznek neveztem, a nélkül, hogy elememet jó formán szemügyre vehettem volna; akkor azt hittem, iga-

ugy vél a bajon segíthetni, ha szerződésen alapuló szövetkezetre lép a kisebb gazdaközönség s a gépek beszerzésére 100 frtos részjegyek kibocsájtása alapján társulnak.

A szövetkezet tagjai ez által azon előnyös helyzetbe jutnak, hogy a beszerzett gép mind nekfelett a szövetkezett tagjainál dolgozik, és csak miután ezeknél elvégezte a munkát, adatik ki bérfizetés mellett másoknak is.

Ily eszközök mellett, ha ezen terv-javaslat a gyakorlati élet követelményeinek megfelelőleg nyer alkalmazást, úgy van remény hozzá, hogy lehanyatlott gazdasági ágainkat jövedelmezővé téve, e mellett magunk is boldogulni fogunk.

E g y g a z d a.

H I R E K.

— **Előfizetési felhívás** a „Szarvasi Újság” július–decemberi félévi folyamára. Lapunk jelen számával az első félévet befejezván: tisztelettel kérjük lapunk barátait az előfizetések megújítására. Vidéki előfizetőink részére postautalványok mellékelvük jelen számunkhoz. Előfizetési ár: a július–szeptemberi negyedévre 1 frt 25 kr., a július–decemberi félévre 2 frt 50 kr. — A kiadóhivatal.

A szarvasi társulati elemi és polgári magánleányiskolában a közvizsgálat június 28-án tartatik következő rendben: Délelőtt 8–12 óráig. 1. Vallástani, hitfelekezetek szerint három külön tanteremben. Tanítók: Lányi Gusztáv, Lichtenwerther Antal és Elfer

zám lehet, s pedig most látom, mennyire voltam a valódi, mennyi hiányzott meg, s talán hiányzik ma is attól, hogy valódi tengerész legyek.

Ez utazás alatt hű hordozónk, s a szó szoros értelmében **H a z a n k**, egy, már számtalan veszélyben kitérőnek bizonyult hajó, a „Helgoland” korvet volt. Most újra nehéz próbákat kellett kiállnia, de melyekben mindenütt, meg rontva bár, de törve nem, győztes ő maradt.

Nem s andékom a legkisebb részletekig mindent előhozni, csak egy napot akarok gyenge tollamra ecsetelni, E nap legyen 1879. aug. 29-ike.

Mar negyedik hónapja, hogy elhagytuk az utolsó osztrak kikötőt, Triesztet; azóta nem kevés viszontagsággal a Szezi csatorná keresztül, érintve Adent, elő- és hatso-Indiát, a Sunda szigeteken at Jáva szigetét, most egyenes úton voltunk utazásunk célja; **S y d n e y** felé.

Tekintetbe véve azt, hogy a hatralevő utat nagyobb-részt vitorlával tettük, bátran elmondhatjuk, hogy eddigi haladásunk gyors volt. Egy hónapja, hogy elhagytuk az utolsó kikötőt: Batáviát. Eleinte kedvező széllel s duzzadt vitorlakkal haladtunk előre, míg meg nem kerültük a kérdéses világrész délyugati sarkát.

Ez időben a déli félgömbön — el'enkezőleg, mint nálunk — épen tél uralkodott, mely a tengerész előtt nem valami kedvező színezetű szokott lenni. Ránk nevezve sem volt kellemes az égalj oly rögtöni változása; néhány héttel

Jakab. 2. Elemi I. II. és III. osztályok: Olvasás és írás. Beszéd és értelemgyakorlatok. Hegedüs Boriska. Német nyelv elemei. Richard Irma. 3. Elemi IV. és polgári I. II. oszt. Olvasás és írás. Hegedüs Boriska Magyar nyelvtan és irálygyakorlatok. Lichtenwerther Antal. Természetrájk. Néher Paula. Német nyelv. Richard Irma. 4. Polgári III. és IV. Német nyelv. Richard Irma. Természettan és vegytan. Néher Paula. Francia nyelv. Richard Irma. Magyar nyelv és irodalom. Mihálfi József. Délután: 3—6. 5. Elemi I. II. III. oszt. Magyar nyelvtan. Számítan. Hegedüs Boriska. Éneklés. Richard Irma. 6. Elemi IV. és polgári I. és II. Számítan. Néher Paula. Földrajz. Hegedüs Boriska. Éneklés. Richard Irma. 7. Polgári III. IV. Számítan, és könyviteltan: Néher Paula. Háztartástan. Richard Irma. Földrajz. Néher Paula, Történelem és alkotmánytan. Mihálfi József. Éneklés. Néher Paula. 8. Tornagyakorlatok bemutatása szabadban. Hegedüs Boriska. 9. A rajzot az elemi osztályokban Néher Paula, a polgári osztályokban Richard Irma, a szépírást a polgári osztályokban Néher Paula taníták. A kézi munkákat az elemi osztályokban Hegedüs Boriska, a polgári osztályokban Richard Irma és Néher Paula vezették. Mindezekből a mutatványok a közvizsgálat napján megtekintésre kitétetnek.

A szarvasi újságot egyelőre három évi alakulási ideje lejárván az új alakulási módzatok tárgyában f. hó 24-én választmányi ülés tartott. A választmányi ülés nevezetes mozzanatát képezte az alelnök részéről tett azon javaslat, mely szerint az övöl adomas betöltésére pályázat hirdettesek. E mellynyeltem mellyvany, egyhangulag elvetették, s elöntözöleg az ment határozatba, hogy az újja alakulandó intézetnek vezetését továbbra is a mostani övöl bizassék

azelőtt meg az egyenlői forrásagot éreztük, s most egyszerű a téli hűségét kelle elviselnünk. Hozzajarultak még az északkal járó kelvezotien szelek, melyek levertek bennünket egész a 40-ik d. sz. fokig, úgy, hogy a jegesapadeki öv alatti haloztunk. Havazott jeggel keverve: augusztus havában, mikor nálunk ugyancsak izzad a földmívelő.

Ép a fentnevezett nap n érte el tetőpontját az elemek dühö. Meglehető kis viharoska volt mar a megelőző ejjelen is, mely a helbett, hogy — mint remeltük — reggelre csendesült volna, a nap fejjöttével még fokozódott.

Azaz fel sem jött a nap; athatlan, szembantó borulat fődte az eget egész a latkörig, s keményen csapkodta az éros deli szél a havat, hanykódó hajónkra.

A vig alakok helyett, kik masszor oly kedvtelten néztek szemébe nem egy viharok, most mozdulatlan arnyakat veszünk észre itt-ott egy-egy sarokban. Imadkoznak talan? ó nem; a durva tengerész szívet sokkal erősebb kéreg fődí, mint hogy ily időben mar arra gondolna. Átkozódnak inkább; igen, a hideg ellen, mely a legnagyobb ellenség rajok nevez.

Olykor-olykor zúgva csap keresztül rajtok a könnyörtelen hullám, minden mozgatható tárgyat elsodorva a földéletről; nyomban egy-egy szitok kíséri, míg sokan még arra sem meltatják, hisz úgy is megjelen újra, a nélkül, hogy üdvözölnék: vízesebbek pedig nem lehetnek: a bőrnél tovább ázni már nem lehet.

Még is van valami, mi meg nem engedi egészen ki-

JELLEMKÉPEK AZ ÜZLET-VILÁGBÓL.



A kereskedelmi utazó.



A börzespekuláns.



Bukács felé.



A rötös-segéd.



A könyvvezető.

meg, mint kinek működésével úgy a jelen volt választmányi tagok mindegyike, mint az érdekelt szülők összesége teljesen megvan elégedve. Ez a tényállás, mely valóban komoly reflexiókra nyújt alkalmat. Az egyik az, a mi fölöttébb szembe-
tűnik: hogy az intézeti alelnök a ki „pályázlatot“ indítvá-
nyával egyhangulag megbukott, a méltányosságnak elemeit
sem ismeri s így kezdetlől fogva nem volt hivatott ily in-
téző tisztségre; a másik az, hogy a szarvasi kiseddóvó egy-
let körében az a különös mania kezd lábra kapni, hogy az
intézet legfontosabb tényezője, és szellemi ereje: az óvó,
csak afféle szolgáló-közeg, ki minden ok nélkül bármi-
kor uti lapuval látható el; holott, mint például a mostani
óvó is, azok — re. desen próba év mellett — azon törvé-
nyesen vélt hallgatag feltétellel szerződötték, hogy míg
az intézet fenáll, s ellenük fegyelmi eset fen nem forog:
igen természetesen állandósítják tisztókben. — Hirlapirói
kötelességünk hozza magával, hogy efféle visszaélésekre rá-
mutassunk, de midőn ez alkalommal constatáljuk azokat,
egyszersmind örömmel fejezzük ki a felett, hogy azok, mint
a fent jelzett esetből is kitűnik a többség józan magatartása
folytán kellő értékükre redukáltatnak.

— **Csicsa Mathild** k. a. VI. osztályu leánytan- és ne-
velő intézetében f. hó 23-án tartattak meg az évről viz-
gálatok. A jelenvolt nagyszámu érdeklődő közönség megele-
gedéssel vett tanúságot magának az intézet körében tapasztalható rendről s szakszerű vezetésről, melynek eredménye
a tanulók feleletein s iskolai dolgozatain oly igen szembe-
tűnő volt. Ajánljuk ez életrevaló intézetet a helybeli s vidéki szü-
lők figyelmébe, mint olyant, mely céljának mindenben
megfelel.

— **Alólirott** tisztelettel értesitem a n. é. közönséget,
miszerint a jövő tanévre a felvételi vizsgálatok az iskola he-
lyiségben özv. Bakay Dánielné urnő hazában (Csizmadia-utca)
aug. hó 22-ik napján kezdődnek meg. Szarvas. jun. 25. 1880.
C s i c s a M a t h i l d. intézet-tulajdonos.

— **Főgymnasiumunk** évről vizsgálatai a közönség nagy-
érdeklődése mellett f. hó 22-én tartattak. A vizsgálatokon vi-

halni belőlök a humort. Alig várják a 8 órát, midőn fel-
váltatnak, s pihentek jönnek fel helyökbe, ők pedig derülő
arczczal távoznak a harcz színhelyéről, le a hajó belsejébe.
Itt feledik a fenn történeteket, mi sem érezteti velök azt;
a hajó ingását ők nem érzik, az arboczkok s az összes al-
kotmány ropogását ők nem hallják; mind ez nem zavarja
őket.

Míg ők alant a szabadság kéjeit élvezik, addig fenn
komoly dolgok vannak készülődő felben.

Kilencz óra lehetett, midőn észrevették, hogy a hajó
oldala fölé felhuzott csolnakok egyike igen veszélyes hely-
zetben van. Meg kelle kötözni, hogy némileg biztosítva le-
gyen a hullámok romboló erejével szemben. Igen, de ki me-
résznélne magát kitenni a biztos veszélynek?

És még is került egy, a ki elég vakmerőleg vállalko-
zott arra; egy fiatal altiszt felhágott az ingó csolnakra;
nem tartotta vissza senki, de minden szem rajta függött,
visszafojtott lélegzettel várván a következőket. Gyorsan
működött ő, ismerve minden elvesztett pillanat fontosságát;
de az Isten kísértése nem maradt büntetlenül.

Most, mintha látták volna a bőszült habok áldozatjo-
kat fejük felett, mind jobban emelkedtek gerinczeikkel; egy-
szerre egy irtózatós lökés csaknem az egész hajót víz alá
temette, s a csolnak, vele a vezényhid fele része menydör-
gösszerű ropogással tova ragadtatott. Hajborzasztó pillanat;

lági részről t. Osztróluozky Géza egyházmegyei felügyelő, s
egyházi részről Áchim Ádám esperes urak elnökölték. A ta-
pasztalt szép eredmény a nagy közönséget ismételve meggyőzté
arról, hogy a növendékek vezetése kiváló tanerők kezeibe van
letéve. Ugyan e napon tartatott a szokásos hangverseny is,
mely minden tekintetben kielégíté a nagyszámu hallgatóságot,
Az érettségi vizsga f. hó 23-án és 24-én igen örvendetes
eredménnyel ment végbe, a mennyiben azt a jelöltek mind-
egyike letette. Szóval, mint azt az ez évi eredmény is
bizonyítja, főgymnasiumunk méltán részesül országos méltány-
latban, s ebből kifolyólag mind nagyobb látogatottságban,
mely körülmény úgy általában, a jeles tanerők, mint külön-
ösen Tatay István igazgató úr szakszerű vezetésének érde-
mére válik.

— **Távirtdánk**, mint azt a tiszavidéki vasúttársulat igaz-
gatósága 8600. sz. a. kelt leiratában szabályozta, a követ-
kező időben áll nyitva állami, hivatalos és magántáviratok
közvetítésére: hétköz- és ünnepnapokon r. 9-től 12-ig, d. u.
2—7-ig; vasárnapokon r. 8—9-ig délután 2—5-ig. — Éjjeli
szolgálat nincs.

— **Nagybecsű okmányok** jutottak közelébb a nemzeti
muzeum oklevéltárának birtokába, melyek megyénk s illetőleg
Szarvas és Tarcsa községek történelmi multjára igen érdekes
világot derítenek. Az okmányok 1470 és 1473-ból valók, tehát
árpádkoriak, s Vér András donatióját (adomány levelét) tartal-
mazzák, Szarvas és Tarcsa községekre vonatkozólag. Lapunk
részére ez okmányok közlése meg levén ígérve, ezúttal elég-
sésesnek véljük ez örvendetes felfedezés constatálására szo-
ritkozni.

— **Úszási tanfolyamot** nyit városunk főgymnáziumi tor-
natanítója a Körösön levő fehér fürdőben, fiu és leány nö-
vendékek valamint felnöttek számára is. A tanfolyam kez-
dődik július 1. s napenkénti egy órával, tart augusztus 1-ig.
Tandij ezen időre személyenként 5 frt, melyben a fürdő hasz-
nálatáért s a kiszolgálásért járó díj is bennfoglaltatik.

— **Szentandrási** levelezőnk a következőket írja: E la-
pok hasábjain már több ízben felhívtam községi előljáróink

a vésztjélelő dőrejre mindenki önkénytelenül a földézetten ter-
met. Mag: a parancsnok földetlen fővel, felőrülten rohant
fel; tudakozódására egy néma mutatas lón a felelet, egy te-
kintet a rombolás színhelyére.

Az első pillanatban lebilincselve állt; de a gondolat:
egy ember a halál torkában, csakhamar tette szólítá. Min-
denekelőtt a gyorsan haladó hajót kelle megállítani; a vi-
torlák nagy erőfeszítéssel bevonattak. Örök lettek felküldve
az arboczkosarba, ha netalan a csolnak romjait f lfedezhet-
nék; a mentőkoszoruk is mar az első perczen kidobáltat-
tak, ha netalan a szerencsétlen valamelyiket megtalalna.
Semmi jel, mi nyomra vezetett volna. A vesz pillanatában
látták ugyan, mint tartotta magát a csolnak egy tört da-
rabján, de hajh! azóta kitudja, hol lehet? a hullámok tova
ragadtak, s a hajó is rég el hagyta helyét.

Elnémulva állott az összes tisztikar, köztük a parancs-
nok izgatottságtól gyöngyözött homlokkal. Rajta függtek a
szemek, mint kinek határozni kell e válsagos helyzetben.

R kapitány törte meg a csendet: „Uram! Pa-
rancsnok! készen állok a mentőcsolnak leeresztésére, meg-
kísérlendő a segítyt, ha még lehetséges“ — mondá határo-
zott elszánt hangon.

Látszott a parancsnok vonásain, hogy küzd; végre ki-
tört belőle a hang: „nem, azt nem engedhetem!“ — vála-

figyelmét a községünkben divatozó „bandaházak” betiltása ügyében, tettem azt azon reménnyel, hogy községi előjáróink fel fogva az ifjuság erkölcsi érületét mélyen rontó bandaházak káros voltát s elismerve azt, hogy népünk erkölcsi romlóságának, alásültyedésének egyik és fő kútfeje a bandaházak létezése: hivatalos állásuknál fogva igyekeznek odahatni, hogy az ifjuság szívét erkölcsrontó, megmételtyező bandaházak betiltassanak. De úgy látszik községi előjáróink nem vették figyelembe felszólalásomat, mert most is, csak úgy, mint ezelőtt nyitva van vasárnaponkint a bandaház ajtaja községünk mindkét nemű ifjusága előtt, hol 10 kr befizetése mellett mulathatnak szabad kényük s kedvük szerint. Képzhetni, mily épületesek az ily helyen szerzett tapasztalataik, minő erkölcsi tanulságot szerezhetnek s vihetnek haza a családi körbe! De maskülönben ki esodálkoznék, ha ezen üzérkedés szabadon engedtetik, hisz a betiltás által a kis Juliska, Sarika, Esztike sat. és a kis utokák lehet tán épen községi előjáróink leányai vagy épen unokái fosztatnának meg a kedves olvezettől s nem lehetnének jelen a község szolgáló leányainak tarsas körében, a hol megszerzik önmaguknak a tarsadalmi miveltéget. — Rendőreink teltenségét, az ily helyek megtürése körül, megvallom nem voltam képes eléggé esodálni, mert rendőreink tevékenysége eddig épen az ellenkezőről győzhetett meg mindenkit, de miután úgy rendőreink, mint községi előjáróink által el nem tiltatnak, sőt mgtüretnek, bátor vagyok egy kérdést intézni községi előjáróinkhoz: — Igaz-e hogy a bandaházak községi előjáróink által pénzért engedélyezett helyek? Igaz-e — mint általában beszélük — hogy pénzért szabad községi előjáróink engedélyével ily nyilvános bandaházakat tartani, még pedig minden vasárnap 50 kr befizetett díjért? Ha igaz, úgy a megboesathatlan bűn községi előjáróinkat terheli, és meltan, ha pedig nem igaz, úgy rendőreink érdemelnék kemény megrovást — sőt tán többet is — azért, hogy az ily helyeket, melyek nincsenek engedélyezve, a közérköleség melto megbotránkoztatására szép esendesen eltűrik. — Községünk s az utókor érdeke követeli, hogy ez megakadályoztas-sék: de minthogy többszöri felszólalásomnak eddig

szolt oly hangon, melyből meglatszott, hogy elegge megfontolta a merénylet végét.

Valóban igazat kell neki adnunk! az ajánlat kivihetetlen lett volna ily időben; meg le sem bocsatják a csolnakot, s személyzetével együtt összezuzatják a tomboló viharban. Igen, neki kötelessége minden eszközt megragadni ily esetben a mentésre, de felelősség terhe alatt, s biztos halálnak kitenni embereit, Isten kísértése lett volna.

Parancsot adott a gépet működésbe hozni, s így szándékozott a környéken ide s tova keresni a hajóval az elvesztett embert. Ehez sem lehetett semmi reményt csatolni! ily elemi harcban a szerencsétlen nem tarthata fenn magát legteljebb két óráig.

Egész estig tartott a keresés eredménytelenül; később ugyan engedett az idő erejéből, de hasztalan, a legkisebb jel sem volt felfedezhető, mely nyomra vezetett volna.

Hat órákor az összes személyzet egybehivatott a meg mindíg ingó hajón, s ekkor B . . . kapitány hatasos beszédben elo adta, miként egy embert vesztettünk, kiért mindent megtettünk, miben csak segélyere lehattunk. Emberbarati érzelmeinket kövttük, nem pedig a törvény kenyszerítését éreztük. Most imadkozszék mindenki a szerencsétlenert

Ere az összes személyzet levett főveggel leterdelt, s mindenki saját modja szerint imadkozott.

semmi eredménye nem lön, okom van hinni, hogy sem községi előjáróink, sem rendőreink, — kiket pedig épen a rend fenntartásáért fizetünk. — nem szándékoznak a betiltást eszközözni: miért is erkölcsi kötelességemnek ismerem a felettes hatóság éber figyelmét felhívni, s így hiszem, hogy többé nem lesz alkalmam e felszeg eljárást e lapok hasábjain szellőztetni, s így hiszem, hogy elfog tiltatni előjáróinktól eme jog, hogy 50z krajczárért engedélyt adjanak. — Vajha reményemben ne csalatkoznám!!! Zili Károly.

— **Tizenhármán.** Egy estélyen véletlenül tizenhármán ülnek az asztalnál. — Hogyan? kérli a vendégek egyike szomszédjától, egy cseppet sem érinti önt kellemetlenül, hogy tizenhármán ülnek az asztalnál. — Oh hogyne! . . . engem nagyon is bosszant . . . mert hiszen itt csak tizenkettőnek készítettek vacsorát.

A aratási kilátások dél Németországban kedvezők, a mult hó végével nagy szárazság volt ugyan, de a sok esőzés megjavította a vetéseket. Hasonló a kilátás Amerikában is, a hol daczara annak, hogy nagy mennyiségű búzát szállított, még mindíg nagykészlet van tavalyi búzából, melynek ára a napokban tetemesen esökkent. New-Yorkban óriási készlet van összeha mozva. E hó folyamán csupán Manheim, Maiz es Frankfurtba 12.000 tonna búzát szállított és juli-aug-ra ugyanily mennyiség adatott el. Amerika hatalmas versenytársa lesz a magyar búzának a nemzetközi piacon, annál is inkább, mint-hogy már tavalyi búzája is sokat javult minőségben az előbbi terményekhez képest. Oroszország déli részén igen silány termés mutatkozik, a szárazság sokat ártott vetéseinek, s így Oroszország aligha fog megjelenhetni a nemzetközi gabonapiacon, a miből főleg a magyar gazdák húzhatnak előnyt mert dél Németországban és a svájcezi piacon Oroszország a leghatalmasabb versenytársunk.

Mily megható jelen t volt latni a sápadt, komoly arcokat, melyekre a lemenő nap oly kísérteties fényt vetett, összekulcsolt kezekkel egyszerű, de szivből jövő imát mormolva.

Ennyiből állt a halotti szertartás, mely érette tétetett, s a hajó tovább folytatta utját a sötét és nedves sir felett, melynek néma ölben, ki tudja, hányan alusszak örök almaidat?

Ez eset leverő hatást gyakorolt a kedélyekre, mig az ido azt is elmosta, s csak egyedül a puszta emlék merült fel olykor-olykor, ha a véletlen a rombolás színhelyre vezette a szemet.

* * *

Ne gondold barátom, hogy napjaink mind ily sötét színűek; vannak a tengerésznek örömei is, majd azokról más alkalommal fogok beszélni; jelenleg elégedj meg ezzel a hely szükehez mért rövid töredékkel.

Barátod:

Kovács Pál.

KÉPÜNKHÖZ.

Üdülőben.

A fiatal anya nehéz betegségből épült fel. A gondos férj és hű nővérek ápolása, valamint a természet hatalmas ereje visszaadták őt az életnek. Nyitott ajtónál élvezi most a tavaszi szellő éltető illatát. Az egész ház gondja rajta csügg. Kis leánya friss bokrétával örvendeztetli meg, melyet az ajtón át kandikáló gondos kertész szedett a szeretett uruó részére. A képen, mely e jelenetet ábrázolja, bizonyos szeretetteljes hangulat ömlik el, művészi felfogásra és kivitelre utalva.

Felelős szerkesztő és kiadó tulajdonos:

Sipos Soma.

A Geist örökösök csákói birtokán van egy
8 lőerejű jökarban lévő

gőzcséplőgép

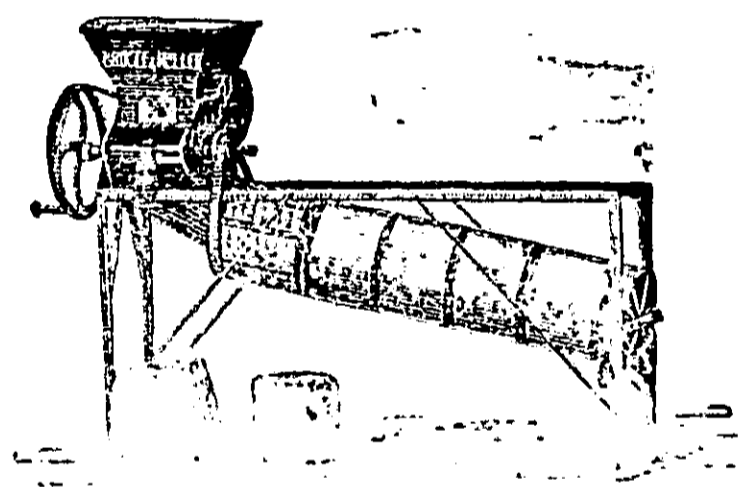
0-1

eladó.

A venni akarók bár mikor meg nézhetik a helyszinén, vagy levél útján érintkezhetnek alólirottal Csákón. u. p. Kondoros.

Monzpart Gyula,
kasznár.

Minden kiállításon az első érdem-eremmel kitüntetve.



Brogle J. és Müller

gép-

s rosta-lemez gyára

Budapesten.

☞ a Margit-híd közelében, készít ☜

Trieuröket (konkoly választó) 6 különféle nagyságban.

Trieur hengereket malmok számára.

Koptatókat,

Szelelő rostákat,

Szitákat és rostákat, eséplőgépek számára.

50-26

HIRDETÉS.

0-2

Korik János házában,
Szarvason. főutca 10. szám alatt
egy terjedelmesebb

gabnarakttár helyiség

folyó évi augusztus hó 1-től

b é r b e a d ó.

Gabonerosztak!

Van szereneseim a tisztelt helybeli és vidéki közönséget értesíteni, miszerint a szarvasi nagygőzmalomban 3 darab, különféle szerkezetű és kitünő találmányu gabona rosta eladó: kinek szüksége volna ilyen rostára, megtekintheti fentnevezett helyen

A megnevezett rosták gépszermt vannak elkészítve.

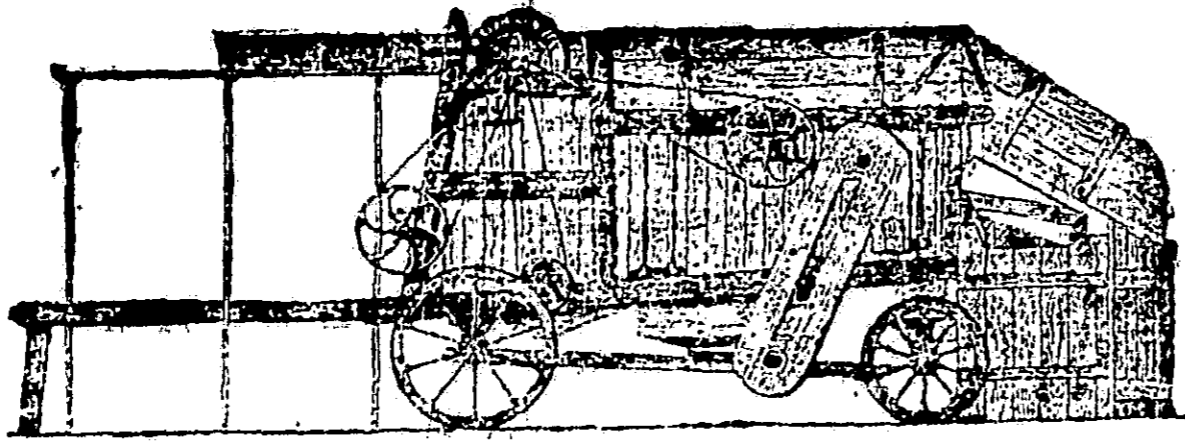
Bővebb tudósítás kapható

Fischl Józsefnél

helyben.

1-1

FEHÉR MIKLÓS vezérügynök.



ajánlja **Hofherr M.** szabadalmazott járgányos tisztító szerkezettel **CSÉLŐGÉPEIT** 4 kis mokány lőerőre, mely gépek a szerzett tapasztalatok nyomán a legmunkaképesebb- s legtartósabbnak bizonyultak és tiszta munkájuknál fogva a legkönnyebb járattal párosítva legalkalmasabbak a kisbirtokosoknak.

Ajánlja továbbá: A nagy, kir. államasutak gépgyára által készített kevés tüzelő anyagot igénylő erős szerkezettel fa, kőszén és szalma tüzésre egyaránt alkalmas **GŐZMOZGONYOKAT** és ugyanezen gyár által készített vasgerendás **GŐZCSÉPLŐGÉPEKET**, melyek kiváltképen „szilárd kivitelűk” és nagy munkaképességük által tűntették ki magukat; valamint mindennemű legjelesebb bel- és külföldi gazdasági gépeit a **Legjuttatósabb áron.**

Iroda, Raktár és Műhely Budapesten. üllői út 25 sz. Közteiek

Árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve megküldetnek.

Egy jó házból való 14 éves fiú

TANONCZUL

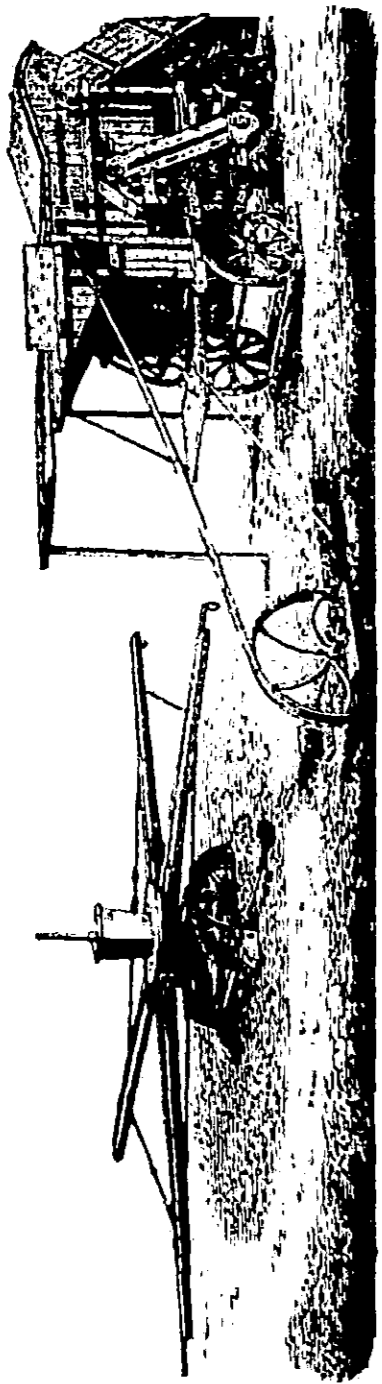
azonnal felvétetik alólírott színes kelme-
festő által.

Újyancsak alólírott ajánkozók csipke ablak függönyök
mosására.

Roszjaovicz János,

SZARVASON.

1-3



CLAYTON és SHUTTLEWORTH

gazdasági gépgyárosok

RAKTÁR: BUDAPEST, VÁCZI KÖRUT,
ajánlják váramenyi eddig étezt világtarlaton első jutalomdíjat nyert

Gőzmozdonyműkét.

Gőzcséplőgépeiket.

1 6 lovas járgány-céplőgépeiket.

gabonatisztító-rostálkat, boronáikat, szénnyújtókat, filkaszáló- és gabonatarató-gépeket, egy vasúti, mint a híres szabadalmazott három vasúti ekeiket, valamint minden más egyéb gazdasági gépeiket a legjuttatósabb áron.

Képes árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve küldetnek.

Haszonbéri hirdetés.

A szarvasi reg. köz. birtokosság tulajdonát képező 3 nagy vendégfogadó t. évi szept. 29-től számított 6 — és 20 ítmérési, országos és heti vásárok alkalmával a vásár illetőleg a helypénzszedési jog

3 évre haszonbérbe

adandó lévén, az ezen jogokat egyenként, vagy tőlük együttesen kibérelni szándékozók nyújtsák be a reg. birtokossági igazgató-ságnál t. évi június végeig zárt ajánlataikat, melyekben a bérösszeg mennyisége kitelendő, ahhoz annak megfelelő 10 százaléktól bántal-pénz melléklendő, és egy évi bérösszeg biztosításának módja is kijelölendő. A részletes feltételek a reg. birtokosság igazgatóságánál megtekinthetők.

Gabányi Gusztáv,
r. közb. jegyző.

3-3